

ပွတ်ချွန်း နှ၊ <put khyun> 手工卷烟：～ လိပ်ပြီးသောက်တယ်။
卷烟抽。

ပွတ်စာ နှ၊ <put sa> (旋磨下来的)碎屑

ပွတ်စူး နှ၊ <put su> (木工打孔用)钻

ပွတ်စေတီ နှ၊ <put zei di> 一种佛塔

ပွတ်စက် နှ၊ <put set> 旋床

ပွတ်စင် နှ၊ <put sin> 旋磨架

ပွတ်ဆုံ နှ၊ <put hson> 油磨

ပွတ်ဆောက် နှ၊ <put hsaut> 一种凿子

ပွတ်တံ နှ၊ <put tan> 旋杆，旋转搅拌杆

ပွတ်တိုက် က၊ <put tait> 摩擦：သစ်သားနှစ်ချောင်းကို ~ ခြင်း
ဖြင့်လည်းမီးရရှိနိုင်သည်။ 两根木头摩擦也可以取火。 / ~ မှ
ကြောင့်ပေါ်ပေါက်လာသည့်ဆန့်ကျင်အား：由于摩擦而产生的
反作用力

ပွတ်တိုင် နှ၊ <put tain> ①旋成各种花样的棍儿 ② =
ခြေပွတ်တိုင်

ပွတ်တိုင်လည် က၊ <put tain le> 脚腕扭伤

ပွတ်တွင်စူး နှ၊ <put twin su> = ပွတ်ဝင်ရိုး

ပွတ်နယ် က၊ <put ne> 揉搓

ပွတ်ပွတ်သပ်သပ် က၊ <put put that that> = ပွတ်သီးပွတ်သပ်

ပွတ်မှု နှ၊ <put hmu> 【物】摩擦：～ ကိန်း：摩擦系数 / ~
အား：摩擦力，可分：တည်ငြိမ် ~ အား (静摩擦)၊ အဆုံးသတ်
~ အား (极限摩擦)၊ လျော့သွား ~ အား (滑动摩擦)၊ လှုပ်
သွား ~ အား (滚动摩擦)等

ပွတ်မွန်စာ နှ၊ <put hmon' sa> = ပွတ်စာ

ပွတ်လုံး နှ၊ <put lon> 旋成各种花样的棍状或环状物

ပွတ်လုံးခြမ်း နှ၊ <put lon: gyan> = ပွတ်ခြမ်း

ပွတ်လုံးလက်ရန်း နှ၊ <put lon: let yan> 旋制而成的楼梯扶
手或栏杆

ပွတ်လက်ရန်း နှ၊ <put let yan> = ပွတ်လုံးလက်ရန်း

ပွတ်လိမ်း က၊ <put lein> 擦，涂抹：ဖုတ်ဆီ ~ ထားသည်။
擦万金油。

ပွတ်ဝင်ရိုး နှ၊ <put win yo> 【机】心轴

ပွတ်သဘင် နှ၊ <put dh-bin> (贬称)交际舞

ပွတ်သမား နှ၊ <put th-ma> 旋磨匠

ပွတ်သီးပွတ်သပ် က၊ <put thi: put that> 亲昵地

ပွတ်သပ် က၊ <put that> 抚摩，爱抚

ပွတ်အိုး နှ၊ <put o> = ပြတ်အိုး

ပွန် က၊ <pun> ①完成(任务、工作) ②精通，通晓

ပွန်း က၊ <pun> ①磨损，擦伤，擦破：အင်္ကျီတတောင်ဆစ် ~
ကုန်ပြီ။ 上衣肘部磨破了。②(喻)因经常花费钱财蒙受
损失 ③少了一丁点儿

ပွန်းညက် က၊ <pun: nyet> 知晓，谙熟，熟悉

ပွန်းတီး က၊ <pun: di: / pyun: di> ①熟悉，知晓，谙熟，

မ ~ သောလုပ်ငန်းကိုလုပ်လျှင်အခက်အခဲပိုတွေ့ရမည်။ 如做不
熟悉的工作，困难就会更多。②亲密，亲热，亲近：သူတို့
နှစ်ယောက်အလွန် ~ သောမိတ်ဆွေများဖြစ်သည်။ 他们俩是很
要好的朋友。 / ဆရာများနှင့်ကျောင်းသားများပွန်းပွန်းတီးတီး
နေကြသည်။ 师生亲密相处。

ပွန်းနာ နှ၊ <pun: na> 擦伤

ပွန်းပဲ့ က၊ <pun: pe> 擦伤，磨损：ခေါင်းမှာလက်မဝက်လောက်
~ သွားတယ်။ 头上伤口约有半寸长。

ပွန်းရို က၊ <pun: yi> 损坏，腐朽

ပွန်းရှ က၊ <pun: sha> 擦破，磨破

ပွယ် က၊ <pwe> 祭祀(神、鬼)

ပွယ်ရင် က၊ <pwe yin> 祭祀(、神鬼)

ပြေ နှ၊ <p-lwei> = ပလေ

ပြ် က၊ <pyun> (古)混合

ပြက် က၊ <pwet> = ပွက်

ပြက်ဆို က၊ <pwet hso> (古)讲出

ပြတ် I နှ၊ <pyut / put> ①小孩玩的水枪 ②药物注射器

II က၊ <pyut> ①(古)讲述 ②簇拥，拥挤：～ နေအောင်
သီးသည်။ 结满果子。 / အဝင်ပေါက်မှာလူတွေ ~ နေတာပဲ။ 入
口处挤满了人。

ပြတ်ကြပ် က၊ <pyut kyat> 拥挤，堵塞

ပြတ်ခဲ က၊ <pyut khe> 密集，拥挤，簇拥：ရုပ်ရှင်ရုံဝန်းကျင်
တွင်လူတွေ ~ နေသည်။ 电影院周围挤满了人。 / အပင်ပေါ်
တွင်အသီးတွေ ~ နေသည်။ 树上结满了果实。

ပြတ်ချာလိမ် က၊ <pyut khya lein> 错综复杂，混乱：ပြဿနာ
က ~ နေတော့ရှင်းဘို့မလွယ်ဘူး။ 问题很复杂不好解决。 /
ချည်မျှင် ~ နေသည်။ 线乱成一团。

ပြတ်တံ နှ၊ <pyut tan> ①小孩玩的水枪，②注射器，注射
管

ပြတ်ထိုး က၊ <pyut hto> ①用水枪喷水 ②注射

ပြတ်ပြတ် က၊ <pyut pyut> ①(水)噗噗地(喷出)：ရေတ
~ ပန်းထွက်လျက်ရှိသည်။ 水不断喷出。②滔滔不绝，接
连不断地：စကားကိုမနားတမ်းတ ~ ပြောသည်။ 滔滔不绝
地说。 / သူ့မိန်းမကလေးတ ~ မွေးနေတာ။ 他妻子连着
生了几个孩子。

ပြတ်သိုက် က၊ <pyut thait> 杂乱地混在一起：မင်းဆံပင်တွေ
~ ဖြစ်နေပြီ၊ ညှပ်အုံး။ 你的头发长的象鸡窝，该剪了。

ပြတ်သိပ် I က၊ <pyut theit> 密集，拥挤，簇拥：ကားပေါ်မှာ
လူတွေ ~ နေတာပဲ။ 车里挤满了人。 II က၊ <pyut theit>
挤挤插插：အခန်းကျဉ်းကျဉ်းလေးတွင် ~ နေကြရသည်။ 大家
在小房间里挤挤插插地呆着。

ပြတ်သိပ်ထိုး က၊ <pyut theit hto> 拥挤，စာလုံးညက်ညက်သေး
သေးများနှင့် ~ စီထားသည်။ 用小字挤挤插插地排了版。

ပြတ်အိုး နှ၊ <pyut o> ①乘牛车外出时车上带的旅途